

## 233. Grünau (Betzenberg)

### Kategorie

Flurname, davon abgeleitet Strassenname («Grünaustrasse»).

### Bedeutung

«Grüne Au; Grüne Wiese».

### Bemerkungen

Nach dem Flurnamen *Grünau* ist die *Grünaustrasse* benannt. Der Name scheint eine Neuschöpfung zu sein, ältere Belege sind nicht bekannt.

### Lokalisierung

Kartenausschnitte: 05\_Betzenberg; 11\_Farb; 19\_Lantschen.

### Belege

2013: Grünaustr.  
Übersichtsplan der Gemeinde Mörschwil.

### Frühere Deutung

Es ist keine frühere Erklärung des Namens bekannt.

### Deutung

«Grüne Au; Grüne Wiese».

Das Kompositum ist leicht verständlich als «grüne Au».

Grün geht zurück auf althochdeutsch *gruoni*, mittelhochdeutsch *grüene* (vergleiche zu «grün»: Arnet, 1990, S. 139).

Au, althochdeutsch *ouwa*, mittelhochdeutsch *ouwe*, bezeichnet ein «Gelände am Wasser, einen Landstrich längs einem Bach oder Fluss, eine Insel oder Halbinsel», kann aber poetisch auch «Wiese, feuchter Grund» bedeuten. In dieser Bedeutung wird das Grundwort Au hier gebraucht (vergleiche zu «Au»: Arnet, 1990, S. 17).